

# LĒMUMI

## PADOMES LĒMUMS (KĀDP) 2018/715

(2018. gada 14. maijs),

### ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 29. pantu,

ņemot vērā Savienības Augstās pārstāves ārlietās un drošības politikas jautājumos priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Padome 2013. gada 22. aprīlī pieņēma Lēmumu 2013/183/KĀDP <sup>(1)</sup> par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (KTDR).
- (2) Padome 2015. gada 2. jūlijā pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2015/1066 <sup>(2)</sup>, ar kuru Lēmuma 2013/183/KĀDP II pielikumā iekļāva *Korean National Insurance Company (KNIC) GmbH* un sešas personas, kas rīkojas tā vārdā vai vadībā. Padome 2016. gada 31. martā pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2016/475 <sup>(3)</sup>, ar kuru Lēmuma 2013/183/KĀDP II pielikumā iekļāva *KNIC* un svītvoja ierakstu par *KNIC GmbH*. Ar Lēmumu (KĀDP) 2016/475 arī grozīja ierakstus attiecībā uz sešām personām, kas rīkojas *KNIC* vārdā vai tā vadībā.
- (3) Padome 2016. gada 27. maijā pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2016/849 <sup>(4)</sup> par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku un ar ko atceļ Lēmumu 2013/183/KĀDP.
- (4) Apvienoto Nāciju Organizācijas Drošības padome 2017. gada 5. augustā pieņēma Rezolūciju 2371 (2017), ar kuru tika noteikti jauni pasākumi pret KTDR, tostarp *KNIC* iekļaušana sarakstā.
- (5) Padome 2017. gada 10. augustā pieņēma Īstenošanas lēmumu (KĀDP) 2017/1459 <sup>(5)</sup>, ar kuru *KNIC* tika iekļauts Lēmuma (KĀDP) 2016/849 I pielikumā, un 2017. gada 24. augustā Padome pieņēma Lēmumu (KĀDP) 2017/1504 <sup>(6)</sup>, ar kuru *KNIC* tika svītrots no Lēmuma (KĀDP) 2016/849 II pielikuma.
- (6) Tāpēc ieraksti par personām, kas rīkojas *KNIC* vārdā vai vadībā, būtu jāpārceļ uz Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikumu un jāsvītrot no minētā lēmuma II pielikuma.
- (7) Tādēļ attiecīgi būtu jāgroza Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikums un II pielikums,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

#### 1. pants

Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikumu un II pielikumu groza tā, kā norādīts šā lēmuma pielikumā.

<sup>(1)</sup> Padomes Lēmums 2013/183/KĀDP (2013. gada 22. aprīlis) par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku un ar ko atceļ Lēmumu 2010/800/KĀDP (OV L 111, 23.4.2013., 52. lpp.).

<sup>(2)</sup> Padomes Lēmums (KĀDP) 2015/1066 (2015. gada 2. jūlijs), ar ko groza Lēmumu 2013/183/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (OV L 174, 3.7.2015., 25. lpp.).

<sup>(3)</sup> Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/475 (2016. gada 31. marts), ar ko groza Lēmumu 2013/183/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (OV L 85, 1.4.2016., 34. lpp.).

<sup>(4)</sup> Padomes Lēmums (KĀDP) 2016/849 (2016. gada 27. maijs) par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku un ar ko atceļ Lēmumu 2013/183/KĀDP (OV L 141, 28.5.2016., 79. lpp.).

<sup>(5)</sup> Padomes Īstenošanas lēmums (KĀDP) 2017/1459 (2017. gada 10. augusts), ar ko īsteno Lēmumu (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (OV L 208, 11.8.2017., 38. lpp.).

<sup>(6)</sup> Padomes Lēmums (KĀDP) 2017/1504 (2017. gada 24. augusts), ar ko groza Lēmumu (KĀDP) 2016/849 par ierobežojošiem pasākumiem pret Korejas Tautas Demokrātisko Republiku (OV L 221, 26.8.2017., 22. lpp.).

*2. pants*

Šis lēmums stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2018. gada 14. maijā

*Padomes vārdā –  
priekšsēdētāja*  
E. ZAHARIEVA

\_\_\_\_\_

## PIELIKUMS

A. Lēmuma (KĀDP) 2016/849 III pielikumā sadaļas "To personu saraksts, kas minētas 23. panta 1. punkta c) apakšpunktā un 27. panta 1. punkta c) apakšpunktā" apakšsadaļā "A. Personas" pievieno šādus ierakstus:

	Vārds, uzvārds	Identifikācijas informācija	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
"19.	KIM Il-Su jeb: KIM Il Su	Dzimšanas datums: 2.9.1965. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR	3.7.2015.	Vadītājs Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas atrodas galvenajā mītnē Pyongyang, un bijušais pilnvarotais KNIC galvenais pārstāvis Hamburgā; rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.
20.	KANG Song-Sam jeb: KANG Song Sam	Dzimšanas datums: 5.7.1972. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR	3.7.2015.	Korea National Insurance Corporation (KNIC) bijušais pilnvarotais pārstāvis Hamburgā, kas turpina rīkoties KNIC uzdevumā vai vārdā vai vadībā.
21.	CHOE Chun-Sik jeb: CHOE Chun Sik	Dzimšanas datums: 23.12.1963. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR Pases Nr.: 745132109 derīga līdz 12.2.2020.	3.7.2015.	Direktors Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas atrodas galvenajā mītnē Pyongyang; rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.
22.	SIN Kyu-Nam jeb: SIN Kyu Nam	Dzimšanas datums: 12.9.1972. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR Pases Nr.: PO472132950	3.7.2015.	Direktors Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas atrodas galvenajā mītnē Pyongyang, un bijušais pilnvarotais KNIC pārstāvis Hamburgā; rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.
23.	PAK Chun-San jeb: PAK Chun San	Dzimšanas datums: 18.12.1953. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR Pases Nr.: PS472220097	3.7.2015.	Direktors Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas vismaz līdz 2015. gada decembrim atradās galvenajā mītnē Pyongyang, un bijušais pilnvarotais KNIC galvenais pārstāvis Hamburgā; turpina rīkoties KNIC uzdevumā vai vārdā vai vadībā.
24.	SO Tong Myong	Dzimšanas datums: 10.9.1956.	3.7.2015.	Korea National Insurance Corporation (KNIC) prezidents, KNIC Vadības izpildkomitejas priekšsēdētājs (2012. gada jūnijs); 2013. gada septembrī Korean National Insurance Corporation ģenerālmenežeris, rīkojas KNIC vārdā vai vadībā."

B. Lēmuma (KĀDP) 2016/849 II pielikumā sadaļas "II. Personas un vienības, kas sniedz finansiālus pakalpojumus, ar kuriem varētu sniegt ieguldījumu KTDR kodolmateriālu, ballistisko raķešu vai citu masu iznīcināšanas ieroču programmās" apakšsadaļā "A. Personas" svītro šādus ierakstus:

	Vārds, uzvārds	Pieņemts vārds	Identifikācijas informācija	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
"3.	KIM Il-Su	KIM Il Su	Dzimšanas datums: 2.9.1965. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR	3.7.2015.	Vadītājs Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas atrodas galvenajā mītnē Pyongyang, un bijušais pilnvarotais KNIC galvenais pārstāvis Hamburgā; rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.

	Vārds, uzvārds	Pieņemts vārds	Identifikācijas informācija	Sarakstā iekļaušanas datums	Pamatojums
4.	KANG Song-Sam	KANG Song Sam	Dzimšanas datums: 5.7.1972. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR	3.7.2015.	Korea National Insurance Corporation (KNIC) bijušais pilnvarotais pārstāvis Hamburgā, kas turpina rīkoties KNIC uzdevumā vai vārdā vai vadībā.
5.	CHOE Chun-Sik	CHOE Chun Sik	Dzimšanas datums: 23.12.1963. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR Pases Nr.: 745132109 derīga līdz 12.2.2020.	3.7.2015.	Direktors Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas atrodas galvenajā mītnē Pyongyang; rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.
6.	SIN Kyu-Nam	SIN Kyu Nam	Dzimšanas datums: 12.9.1972. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR Pases Nr.: PO472132950	3.7.2015.	Direktors Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas atrodas galvenajā mītnē Pyongyang, un bijušais pilnvarotais KNIC pārstāvis Hamburgā; rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.
7.	PAK Chun-San	PAK Chun San	Dzimšanas datums: 18.12.1953. Dzimšanas vieta: Pyongyang, KTDR Pases Nr.: PS472220097	3.7.2015.	Direktors Korea National Insurance Corporation (KNIC) pārapsdrošināšanas departamentā, kas vismaz līdz 2015. gada decembrim atradās galvenajā mītnē Pyongyang, un bijušais pilnvarotais KNIC galvenais pārstāvis Hamburgā; turpina rīkoties KNIC uzdevumā vai vārdā vai vadībā.
8.	SO Tong Myong		Dzimšanas datums: 10.9.1956.	3.7.2015.	Korea National Insurance Corporation (KNIC) prezidents, KNIC Vadības izpildkomitejas priekšsēdētājs (2012. gada jūnijs); 2013. gada septembrī Korean National Insurance Corporation ģenerālmenedžeris, rīkojas KNIC vārdā vai vadībā.”